# Condizioni generali di vendita e fornitura

# 1. Aspetti generali .

- 1.1. Tutti gli ordini di forniture vengono eseguiti in base alle seguenti condizioni generali. Con il conferimento dell'ordine l'acquirente riconosce la validità delle stesse. Eventuali deroghe sono valide solo se confermate per iscritto dalla RÖFIX SpA.
- 1.2. La RÖFIX SpA si impegna a mantenere costantemente a disposizione del cliente l'intero programma ad un livello di qualità ineccepibile. A prescindere da questo principio generale, RÖFIX SpA si riserva comunque la facoltà di apportare in qualsiasi momento modifiche tecniche ai propri prodotti senza preavviso, variare le dimensioni delle confezioni e di adattare i prezzi di vendita ed i termini di consegna in relazione alle necessità. Le informazioni tecniche relative ai prodotti sono riferite a valori di laboratorio.
- 1.3. Immediatamente dopo il ricevimento della merce l'ordinante dovrà controllarne la completezza e l'eventuale presenza di danni di trasporto. Il ricevente dovrà far confermare gli eventuali reclami sulla bolla di consegna da parte dell'impresa di trasporto. Una volta completato lo scarico l'aquirente si assume la totale responsabilità della merce ordinata e consegnata (stoccaggio all'asciutto e protetto dal gelo; protezione contro il furto, ecc.).
- 1.4. Nel caso che una fornitura non possa essere effettuata per cause di forza maggiore (tra le quali vanno contemplate anche le disfunzioni di esercizio e le carenze di materia prima), l'acquirente non ha diritto ad alcun indennizzo. L'acquirente rinuncia inoltre espressamente ad esercitare rivalse per ritardi di fornitura dovuti a circostanze non imputabili alla RÖFIX SpA.
- 1.5. Le istruzioni d'impiego dei prodotti sono ricavabili dalle confezioni, da prospetti e schede tecniche. I dati contenuti nel listino prezzi generali sono indicativi e non vincolanti. Le informazioni tecniche e le avvertenze di impiego contenute nelle apposite schede tecniche relative ai nostri prodotti sono redatte in conformità alle più recenti conoscenze tecniche ed ai risultati delle nostre esperienze pratiche ma non comportano alcuna garanzia o responsabilità riguardo a eventuali ulteriori decisioni del cliente. Spetta la verifica di idoneità dei nostri prodotti e dei nostri silo/macchinari per l'impiego cui sono destinati, in relazione alle condizioni di cantiere. Sono fatti salvi errori di stampa e simili.

## 2. Condizioni di fornitura e prezzi .

2.1. I prezzi di vendita riportati nel listino prezzi ufficiale sono indicativi e non vincolanti e sono validi fino alla loro revoca o alla notificazione di nuovi listini prezzi che hanno validità generale. La RÖFIX SpA si riserva il diritto di poter variare i prezzi in qualsiasi momento senza la necessità di preavviso. Non si accettano resi merce senza nostra preventiva

autorizzazione scritta. Tutti i prezzi si intendono in € (Euro) IVA esclusa franco partenza oppure franco destino esclusivamente per materiale sfuso. Per le consegne della merce in sacco franco destino viene applicato il tariffario RÖFIX. Stesso tariffario viene applicato per il reso materiale e bancali.

#### MATERIALE IN SACCHI

	• ••		
Minimo tax. motrice:			14 tonnellate
Minimo tax. autotreno:			28 tonnellate
Supplementi:	Art. 2000152984	Cauzione per Euro-pallets	€ 20,00/pz.
	Art. 2000152984	Accredito per reso Euro-pallets	€ 19,00/pz.
	Art. 2000153308	Cauzione cassa per Malta Fina	€ 230,00/pz.
	Art. 2000153308	Accredito per reso cassa per Malta Fina	€ 230,00/pz.
	Art. 2000693658	Cauzione bancale per Malta Fina	€ 20,00/pz.
	Art. 2000693658	Accredito per reso bancale per Malta Fina	€ 19,00/pz.
	Art. 2000693457	Cauzione Big Bag per Malta Fina	€ 16,50/pz.
	Art. 2000693072	Sovrapprezzo per cappuccio in foglio di plastica (su richiesta)	€ 5,50/pz.
	Art. 2000694655	Scarico e carico con gru per motrice (su richiesta)	€ 95,00/operazione
	Art. 2000693019	Seconda consegna	€ 95,00/operazione
	Art. 2000693383	Tempi di fermata	€ 85,00/ora

# MATERIALE IN SILO

WAI ENIALE IN SILO				
Tipo di silo:	Silo a pressione e a gravità (12 e 18 m³)			
Posizionamento silo:	In 48 ore dalla data d'ordine			
Ricarica silo:	In 24/48 ore dalla data d'ordine			
Consegna minima/motrice:	Malte per muratura	14 tonnellate		
	Malte termoisolanti	8 tonnellate		
	Calcestruzzi	14 tonnellate		
	Intonaci di fondo	14 tonnellate		
	Collanti/rasanti	5 tonnellate		
	Massetti autolivellanti	14 tonnellate		
	Art. 2000692757	In caso di ordini inferio alla quantità minima verrà addebitato un supplemento di € 115,00, operazione.		
Sovrapprezzi:		Posizionamento silo in cantiere	€ 210,00/operazione	
		Supplemento posizionamento silo vuoto	€ 120,00/operazione	
		Ritiro silo dal cantiere	secondo tarifario	
	Art. 2000960632	Mancato ritiro silo	€ 210,00/operazione	
		Supplemento ritiro silo con contenuto > 15 TO	€ 210,00/operazione	
	Art. 2000149081	Spostamento silo e spostamenti interni	€ 210,00/operazione	
	Art. 2000149080	Prezzo noleggio silo per riempimento non effettuato entro 60 gg (in caso di riempimento effettuato, il conteggio verrà annullato e si parte da capo)	€ 10,00/giorno/silo	
	Art. 2000693383	Tempi di fermata (ad es. per accesso bloccato, predisposizione piazzola di installazione e supporti, ecc.)	€ 100,00/ora	
	Art. 2000693443	Trasbordo con tubo oltre 15 m	€ 85,00/operazione	
	Art. 2000693461	Trasbordo da rimorchio a motrice - materiale sfuso	€ 185,00/operazione	
	Art. 2000692759	Svuotamento silo	su richiesta	
	Art. 2000693019	Seconda consegna	€ 95,00/operazione	
	Art. 2000693018	Supplemento motrice	€ 95,00/operazione	
		Restituzione di materiale sfuso	su richiesta	
		Supplemento motrice oltre 150 km	€ 130,00/motrice	
	Art. 2000577341	Supplemento zona montagna/zona disagiate (vedi lista comuni oltre	€ 100.00/operazione	

# MACCHINARI

Il noleggio di macchine, impianti e apparecchiatura inizia il giorno dopo la consegna e termina il giorno della disdetta da parte del cliente. Per danni e furti della merce noleggiata è responsabile l'aquirente. Per interruzioni dovute alle condizioni di cantiere non è prevista alcuna riduzione dei costi di noleggio.

Art. 2000692758	Prezzo noleggio macchine intonacatrici, pompe di alimentazione N2 FU e impianto di convogliamento	€ 35,00/giorno
Art. 2000692762	Prezzo noleggio macchine per la posa di massetti alleggeriti ed autolivellanti	€ 67,00/giorno
Art. 2000692761	Prezzo noleggio macchina per l'applicazione del Spritzbeton ALIVA	€ 100,00/giorno
Art. 2000694620	Noleggio accessori per SMP (contenitore e cavalletti) I tubi vengono accreditati dopo il ritorno.	€ 70,00/operazione
Art. 2000569889	Consegna e ritiro di macchine/accessori a noleggio in cantiere	€ 100,00/operazione
Art. 2000693398	Chiamata assistenza tecnica (intervento meccanico)	€ 185,00/chiamata
Art. 2000152982	Costo mano d'opera presso ns. officina	€ 100,00/ora

# RIVESTIMENTI IN PASTA E IN POLVERE

Tempi di consegna:	Colori standard ca. 1 settimana lavorativa			
	Colori speciali ca. 2 settimane lavorative			
Restituzioni:	Viene ritirato solo mat colorati non vengono	ato solo materiale bianco in secchi non aperti avente data di produzione non superiore a 2 mesi. Resi di materiali on vengono accettati.		
Campioni di colori, ordinazioni successive, e cartelle colori:	Per i rivestimenti murali e le pitture colorati e per le loro forniture successive possono verificarsi delle differenze di colore tra il campione di laboratorio o di campionario e il prodotto fornito. Tali differenze possono essere determinate da fattori quali struttura superficiale, incidenza della luce, presenza di granuli, variazioni della materia prima, condizioni di umidità e temperatura, modalità di lavorazione ed altri ancora. Prima dell'applicazione del materiale è assolutamente indispensabile controllare sul posto, sulla superficie concreta dell'edificio, il colore del prodotto fornito, provvedendo eventualmente a correggerlo. Quando viene fatta un'ordinazione dobbiamo essere informati se si tratta di una fornitura integrativa in modo che possiamo adattare il colore alle condizioni del cantiere. Per tale motivo una volta iniziata (o conclusa) l'applicazione, sono escluse eventuali richieste di sostituzione di prodotti a causa di differenze di colore.			
Campioni di colori vengono addebitati con le seguenti tariffe:	Art. 2000295661	RÖFIX Campionatura PANNELLO Rivestimento murale in pasta/in polvere	€ 12,00/pz.	
	Art. 2000295665	RÖFIX Campionatura SECCHIO Rivestimento murale in pasta/in polvere	€ 14,75/secchio da 5 kg	
	Art. 2000295664	RÖFIX Campionatura SECCHIO Pitture per l'edilizia	€ 9,50/I	
		ioni di pittura è costituito da un rivestimento murale rustico con granulo izzata con processo di stampa, perciò può presentare delle differenze	*	

Il supporto per i campioni di pittura è costituito da un rivestimento murale rustico con granulometria di 1,5 mm. La mazzetta colori campione è realizzata con processo di stampa, perciò può presentare delle differenze rispetto ai colori originali. I colori possono inoltre variare a causa di modificazioni delle materie prime, della struttura, del grado di assorbimento del supporto, delle condizioni ambientali e di illuminazione.

## 3. Condizioni di impiego dei silo di cantiere e del miscelatore continuo .

3.1. La RÖFIX mette a disposizione per la lavorazione dei suoi prodotti dei silo tecnicamente idonei con possibilità di collegamento a impianti di trasferimento, silo con miscelatore continuo e silo con pompa miscelatrice accoppiata con flangia. I silo possono essere trasportati e caricati solo con i mezzi della RÖFIX o indicati dalla RÖFIX stessa. I silo di trasporto ed i miscelatori vengono forniti solo a noleggio. Essi rimangono, anche dopo il pagamento da parte del cliente della merce fornita, di proprietà della RÖFIX SpA.

I silo possono essere utilizzati solo per la lavorazione dei prodotti RÖFIX. L'aquirente è responsabile per qualsiasi danno dovuto all'inosservanza di questa norma. Il silo va ordinato dal cliente almeno 2 giorni prima dell'uso. La RÖFIX SpA non si assume in nessun caso la responsabilità per le consequenze di ritardi nella costruzione.

I costi per tempi di permanenza più lunghi, difficoltà di accesso, tempi di manutenzione non imputabili alla RÖFIX SpA e altri costi aggiuntivi verranno addebitati a parte al cliente, a prescindere dal tipo di fatturazione

3.2. L'aquirente deve stabilire in cantiere una determinata area idonea per l'installazione del silo e predisporla a proprie spese prima della consegna del silo stesso. Se i silo devono essere installati in tutto o in parte su aree pubbliche, dovrà essere richiesta l'apposita autorizzazione. In caso di oscurità il silo dovrà essere illuminato.

Le eventuali multe sono a carico dell'operatore, ovvero del ricevitore della merce. L'aquirente deve altresì mettere a disposizione tutte le attrezzature ausiliarie necessarie per l'installazione (traversine, travi, ecc.). La strada di accesso deve essere larga tre metri, lo spazio destinato all'installazione deve essere alto almeno sette metri ed avere un'area di base di almeno 2.5×2.5 metri.

L'aquirente è tenuto a destinare, al momento della consegna, una persona competente per il controllo dei lavori sul cantiere. Per i travasi del materiale sfuso operati a distanza superiore a 15 metri la RÖFIX SpA non assume alcuna responsabilità in caso di demiscelazione del prodotto. Sopra l'area destinata all'installazione non devono passare linee elettriche. L'area deve essere spianata ed essere accessibile e portante anche in caso di maltempo. Inoltre l'area deve essere complanare con la strada di accesso, in modo che il silo possa essere installato perfettamente in verticale su un sottofondo solido e sicuro

- contro il dilavamento e lo slittamento laterale. Il silo completamente pieno da 18 m³ pesa circa 32 tonnellate, quello da 12 m³ circa 22 tonnellate. Perciò durante l'esercizio la sottostruttura va tenuta costantemente sotto controllo per accertare eventuali cedimenti. L'utente è inoltre tenuto ad assicurare che l'area prescelta per l'installazione sia raggiungibile nei termini concordati dal mezzo di trasporto del silo attraverso una strada adeguatamente costipata senza incontrare particolari difficoltà e ostacoli.
- 3.3. La responsabilità da parte della RÖFIX SpA si estende alla fornitura ed al ritiro del silo, finché il silo stesso è saldamente sospeso all'apparecchio sollevatore del mezzo di installazione. I silo e le stazioni di miscelazione sono in possesso di certificato di collaudo ISPESSL. La responsabilità del silo dopo l'installazione è dell'impresa che effettua la lavorazione; essa dovrà garantire il rispetto delle raccomandazioni e delle prescrizioni della RÖFIX SpA e delle autorità competenti. L'aquirente è responsabile della manutenzione delle attrezzature messe a sua disposizione.

Per danni derivanti alla RÖFIX SpA o a terzi da difetti di installazione, da trattamento scorretto del silo, dei miscelatori o delle pompe, nonché da ritardi nella segnalazione, è responsabile l'utilizzatore.

3.4. L'aquirente è tenuto a trattare con cura ed a mantenere in stato di efficienza il silo, nonché i relativi miscelatori e pompe. Il silo non va coperto con teli, cartelli o scritte incollati.

Nel caso di silo a pressione, al di fuori degli orari di funzionamento l'aria deve essere fatta sfiatare. Ciò è particolarmente importante di notte, nei giorni non lavorativi e quando il cantiere non è vigilato.

Per ogni danno o disfunzione di esercizio dell'impianto va immediatamente avvisata la RÖFIX SpA. Per la riparazione dei danni dovuti a normale usura provvederà la RÖFIX SpA stessa, gratuitamente. Al cliente è fatto divieto di effettuare, direttamente o tramite terzi, modifiche o riparazioni su silo, macchine e apparecchiature. La riparazione dei danni dimostrabilmente imputabili a trascuratezza o a trattamento scorretto dei silo, delle macchine e delle apparecchiature sarà addebitata al cliente.

La RÖFIX SpA va avvisata immediatamente non appena i silo non sono più utilizzati. I miscelatori e le pompe miscelatrici vanno puliti accuratamente e predisposti in un luogo adatto per poter essere prelevati. Deve essere garantito l'accesso senza problemi al veicolo di trasporto del silo. I pezzi mancanti e gli eventuali costi di pulizia in caso di eccessivo sporcamento verranno addebitati al cliente.

## 4. Garanzie e responsabilità

- 4.1. I nostri prodotti vengono fabbricati, controllati e forniti secondo le disposizioni vigenti. Eventuali difetti visibili, di qualsiasi tipo essi siano, vanno immediatamente denunciati alla consegna della merce. La merce protestata o il danno denunciato vanno predisposti per l'ispezione da parte nostra e vanno seguite le nostre istruzioni riguardo agli accertamenti da effettuare. Qualora la possibilità di effettuare gli accertamenti sia impedita a causa di cessioni, ulteriori lavorazioni o altri interventi, anche da parte di terzi, qualsiasi rivendicazione dell'acquirente riguardo a difetti di fornitura decade. Qualora l'aquirente effettui delle miscelazioni in contrasto con le nostre disposizioni tecniche, cessa qualsiasi garanzia o responsabilità da parte nostra.
- 4.2. Le normali tolleranze riguardo a misure, quantità, peso, granulometria, struttura, qualità e colore non danno diritto all'acquirente ad esercitare alcun reclamo. Ai fini del calcolo del peso fa testo il peso registrato all'uscita della merce dalla fabbrica o presso il rivenditore. In caso di merce insaccata non è ammesso reclamo per scostamenti fino al 5 %.
- 4.3. È esclusa qualsiasi pretesa o rivendicazione qualora non sia fatta valere per iscritto, dimostrandone i motivi e l'entità, entro e non oltre 8 giorni dalla consegna.

- 4.4. I nostri sistemi di isolamento termico per esterni possono essere coperti da polizza di garanzia decennale. La richiesta di assicurabilità deve essere inoltrata prima dell'inizio lavori e approvata. È necessario inoltre che siano rispettate rigorosamente le regole sottoindicate:
  - Ciascuna tipologia di sistema di isolamento termico per esterni RÖFIX prevede un ciclo completo d'applicazione che va eseguito integralmente solo ed esclusivamente con prodotti RÖFIX, facendo ben attenzione ai passaggi e ai tempi di maturazione tra una fase e la successiva (vedere scheda tecnica d'ogni prodotto e relativo catalogo RÖFIX per i prodotti da utilizzare).
  - Durante l'esecuzione del lavoro, ci riserviamo la facoltà di effettuare sopralluoghi in cantiere con ns. tecnici, per verificare l'esatta procedura.
  - Al termine dei lavori è necessario compilare un verbale di collaudo che deve essere sottoscritto da tutte le parti a conferma dell'accettazione dei lavori eseguiti a regola d'arte.

# 5. Riserva di proprietà

5.1. Tutte le forniture e prestazioni vengono effettuate con riserva di proprietà. La merce fornita rimane, fino a completo pagamento di tutti i crediti da parte nostra nei confronti dell'acquirente, anche relativi a forniture precedenti o successive, di nostra proprietà.

## 6. Luogo d'adempimento, foro competente e diversi

- 6.1. Il luogo d'adempimento e di pagamento è la sede del nostro stabilimento (anche in caso di franco destino). Il foro competente è in tal caso quello di I-39100 Bolzano (BZ). Lo stesso vale nel caso che l'acquirente abbia la sua sede all'estero. La giurisprudenza da applicare è quella italiana.
- 6.2. Se, per qualsivoglia motivo, una di queste norme non dovesse essere valida. ciò non comporta l'invalidità delle altre norme.
- 6.3. Qualsiasi variazione delle nostre condizioni di fornitura e pagamento necessita, per essere valida, la nostra conferma per iscritto.

# 7. Comuni oltre 1.000 metri di altitudine

#### PIEMONTE

10080 Valpratp Soana 11052 Bardonecchia 10080 Ceresole Reale

 10060 Massello
 10050 Moncenisio
 10070 Balme

 12030 Crissolo
 10070 Usseglio
 12020 Bellino

12020 Elva 12010 Pietraporzio 12020 Pontechianale 13021 Alagna Valsesia 10054 Cesana Torinese 10054 Sauze di Cesana 12021 Acceglio 13026 Carcoforo 12010 Argentera 12020 Casteldelfino 10060 Usseaux 10060 Pragelato 18025 Briga Alta 10050 Sauze d'Olux 10058 Sestriere 10050 Claviere

# VALLE D'AOSTA

11020 Champorcher11025 Gressoney-Saint-Jean11016 La Thuile11022 Brusson11028 Valtournenche11020 Ayas

 11010 Oyace
 11014 Saint-Oyen
 11020 La Magdeleine

 11013 Courmayeur
 11020 Chamois
 11010 Valgrisenche

11014 Etroubles11012 Cogne11010 Rhêmes-Notre-Dame11010 Valsavarenche11010 Saint-Rhémy-en-Bosses11020 Gressnoy-La-Trinité

11010 Ollomont 11010 Bionaz

#### **LOMBARDIA**

 25050 Vione
 23032 Bormio
 24010 Foppolo

 24010 Valleve
 25056 Ponte di Legno
 23030 Livigno

 25050 Temù
 23038 Valdidentro

25050 Temù 23038 Valdidentro 23034 Madesimo 23030 Valfurva

#### TRENTINO-ALTO ADIGE

39010 Avelengo 38040 Luserna 38039 Vigo di Fassa

39030 San Martino in Badia 39038 San Candido 39030 Sesto

38029 Vermiglio 39039 Villabassa 39047 Santa Christina Valgardena 39020 Tubre 38050 Palù del Fersina 38050 Palci del Fersina 3

 38030 Daiano
 39030 Braies
 39030 Predoi

 39041 Brennero
 39046 Ortisei
 38030 Mazzin

39029 Stelvio39046 Dobbiaco39048 Selva di Val Gardena38010 Ruffrè-Mendola39030 Valle di Casies38031 Campitello di Fassa

 38035 Moena
 39036 Badia
 38032 Canazei

 39030 La Valle
 38030 Soraga
 39027 Curon Venosta

 39033 Corvara in Badia

**VENETO** 

32020 Colle Santa Lucia 32020 Selva di Cadore 32043 Cortina d'Ampezzo

32020 Falcade 32010 Zoppè di Cadore 33012 Sappada

32020 Livinallongo del Col di Lana

**ABBRUZZO** 

67013 Campotosto 67032 Pescasseroli 67033 Pescocostanzo 67030 Opi 32010 Rivisondoli 67047 Rocca di Cambio

# **SICILIA**

98030 Floresta